

CLCS (CONTINENTAL SHELF NOTIFICATIONS) RELEASED ON 06/03/2013

CIRCULAR COMMUNICATIONS FROM THE DIVISION FOR
OCEAN AFFAIRS AND THE LAW OF THE SEA
OFFICE OF LEGAL AFFAIRS



COMMUNICATIONS CIRCULAIRES DE LA DIVISION DES
AFFAIRES MARITIMES ET DU DROIT DE LA MER
BUREAU DES AFFAIRES JURIDIQUES

REFERENCE: CLCS.1.REV.2013.LOS (Continental Shelf Notification)

4 March 2013

**United Nations Convention on the Law of the Sea
concluded at Montego Bay, Jamaica
on 10 December 1982**

Receipt of the partial revised Submission made by the Russian Federation to
the Commission on the Limits of the Continental Shelf

The Secretary-General of the United Nations communicates the following:

On 28 February 2013, the Russian Federation submitted to the Commission on the Limits of the Continental Shelf, in accordance with Article 76, paragraph 8, of the Convention, and with reference to its Submission of 20 December 2001, information on the limits of the continental shelf beyond 200 nautical miles from the baselines from which the breadth of its territorial sea is measured in respect of the Okhotsk Sea.

It is recalled that, on 27 June 2002, the Commission adopted the “*Recommendations of the Commission on the Limits of the Continental Shelf in regard to the Submission made by the Russian Federation on 20 December 2001*”.

In accordance with the Rules of Procedure of the Commission, the present communication is being circulated to all Member States of the United Nations, as well as States Parties to the Convention, in order to make public the executive summary of the partial revised Submission, including all charts and coordinates contained therein. The executive summary of the partial revised Submission is available on the website of the Division for Ocean Affairs and the Law of the Sea, Office of Legal Affairs, at: www.un.org/Depts/los.

The consideration of the partial revised Submission will be included in the provisional agenda of the thirty-second session of the Commission to be held in New York from 15 July to 30 August 2013. *S.T.*

REFERENCE: CLCS.1.REV.2013.LOS (Notification plateau continental) Le 4 mars 2013

**Convention des Nations Unies sur le droit de la mer
conclue à Montego Bay (Jamaïque) le 10 décembre 1982**

Réception de la révision partielle de la demande présentée par la Fédération de Russie
à la Commission des limites du plateau continental

Le Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies communique ce qui suit :

Le 28 février 2013, la Fédération de Russie a soumis à la Commission des limites du plateau continental, en vertu du paragraphe 8 de l'article 76 de la Convention et en référence à sa demande en date du 20 décembre 2001, des informations sur la limite extérieure du plateau continental au-delà de 200 milles marins des lignes de base à partir desquelles est mesurée la largeur de la mer territoriale en ce qui concerne la mer d'Okhotsk.

Le Secrétariat rappelle que la Commission a adopté, le 27 juin 2002, les « *Recommandations de la Commission des limites du plateau continental concernant la demande de la Fédération de Russie du 20 décembre 2001* ».

Conformément au Règlement intérieur de la Commission, la communication présente est transmise à tous les États Membres de l'Organisation des Nations Unies et aux États Parties à la Convention, afin de rendre publique le résumé de la révision partielle de la demande, ainsi que les cartes et les listes des coordonnées géographiques qui y sont incluses. Le résumé peut être consulté sur le site Internet de la Division des affaires maritimes et du droit de la mer du Bureau des affaires juridiques, à l'adresse suivante : www.un.org/Depts/los.

L'examen de la révision partielle de la demande sera inscrit à l'ordre du jour provisoire de la trente-deuxième session de la Commission, qui aura lieu à New York du 15 juillet au 30 août 2013. 